



MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		LIONS NORD L. ST-LOUIS	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
30	34	10:11	2	65	ALEXANDRO MONTOYA * G
					G
					GIANCARLO GRILLI
				20	CEDRIC BETTAN
				22	JAYDEN LAZARE
				24	RYAN BARTHOLOMEW
				26	SEBASTIANO VACCARO
				28	FELIX CHARETTE
				30	PATRICK MCNAB
				32	TYLER BAYNE
				34	CONNOR NOLAN
				36	LÉO MOSER
				38	LUCAS ARSENAULT
				40	ARTHUR LALONDE
				42	JULIAN HARROCH
				44	JACK RAPAGNA
				46	DREW HAYDEN

LOC		NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME		PIONNIERS LANAUDIÈRE	
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	C.A. JA
15	13	02:35(AN)	1	01	EMILE DESLONGCHAMPS G
16	10	03:33	1	29	JEAN-SIMON MARCIL * G
16	11	06:12(AN)	1	07	TRISTAN VENNE
11	15	04:50(AN)	2	08	XAVIER MALO
				09	ZACARY BRIEN
				10	MASSIMO PETRUT
				11	LUCAS D'AMOUR
				12	AUGUSTIN ALLARD
				13	MATHIS ERICE ST-LAURENT
				14	CHARLES SAVARD
				15	ALEXIS FORTIN
				16	SHELDON MAIORANO
				17	XAVIER ROY
				18	JUSTIN BLAIS
				19	NATHAN WRIGHT
				20	LEO BENOIT
				21	JONATHAN POIRIER

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES							
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
46	A44	02:33	1				
36	A52	06:06	1				
46	A25	14:29	1				
30	A47	02:57	2				
38	A47	06:27	3				
38	A80	08:32	3				
44	A48	12:29	3				
44	A44	12:29	3				

PUNITIONS - PENALTIES							
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				14	A52	10:59	2
				13	A48	06:27	3
				13	A48	06:27	3

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES) ALEXANDRE CHARE	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS) STEPHANE BRIEN
JOHN STAMATOPOULOS	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	WILLIAM SÉVIGNY
GERARD GOMEZ	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	ANDRÉ JR CORBEIL
DANIEL LALIBERTE	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT	LAURENT CORBEIL
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
45	0	4			0	0	1	0	3	65	29	0	1	0	0	0			
	0	0									01	0	0	0	0				

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES) ALEXANDRE CHARE	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS) STEPHANE BRIEN
JOHN STAMATOPOULOS	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	WILLIAM SÉVIGNY
GERARD GOMEZ	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	ANDRÉ JR CORBEIL
DANIEL LALIBERTE	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT	LAURENT CORBEIL
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN
45	0	4			0	0	1	0	3	65	29	0	1	0	0	0			
	0	0									01	0	0	0	0				

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
		1
	SPECTATEURS / SPECTATORS	

(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	JUGE DE LIGNES / LINESMAN
JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	Olivier Roy	MICHAËL LÉTOURNEAU
ANNONCEUR / ANNOUNCER	ARBITRE / REFEREE	LOUIS-PHILIPPE LARIVIÈRE	
CHRONOMÈTREUR / TIME KEEPER	ARBITRE / REFEREE		
MARQUEUR / SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE	X	

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	FRANC JEU
DÉBUT / START	FIN / END
18:30:00	19:57:00
3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
:	: